

# LA LOGISTICA TRA SVIZZERA E GERMANIA

- 1 Modalità di trasporto
- 2 Incoterms 2010
- 3 La Dogana
- 4 La nostra esperienza





E' IL PIU' UTILIZZATO

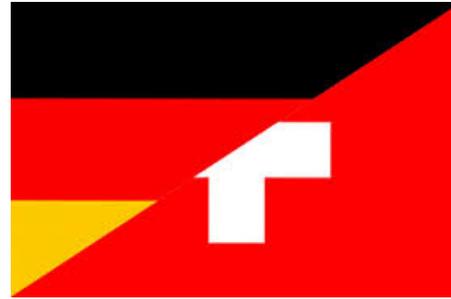


IL PIU' CAPILLARE

BUON RAPPORTO CHF/TON  
TRASPORTATA



VELOCE



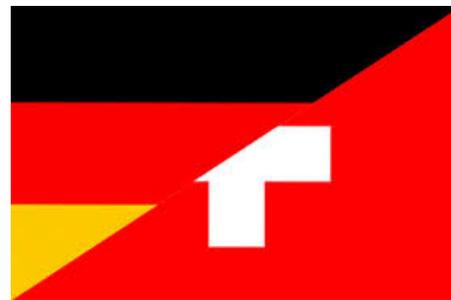
RAGGIUNGE LUOGHI CON  
UN'ACCESSIBILITA' LIMITATA



FLESSIBILE



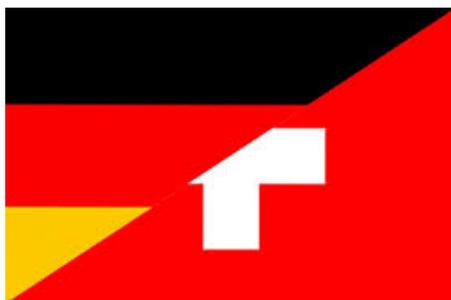
GREEN



CARICHI FINO A 28 TON

OTTIMO RAPPORTO CHF/TON  
TRASPORTATA

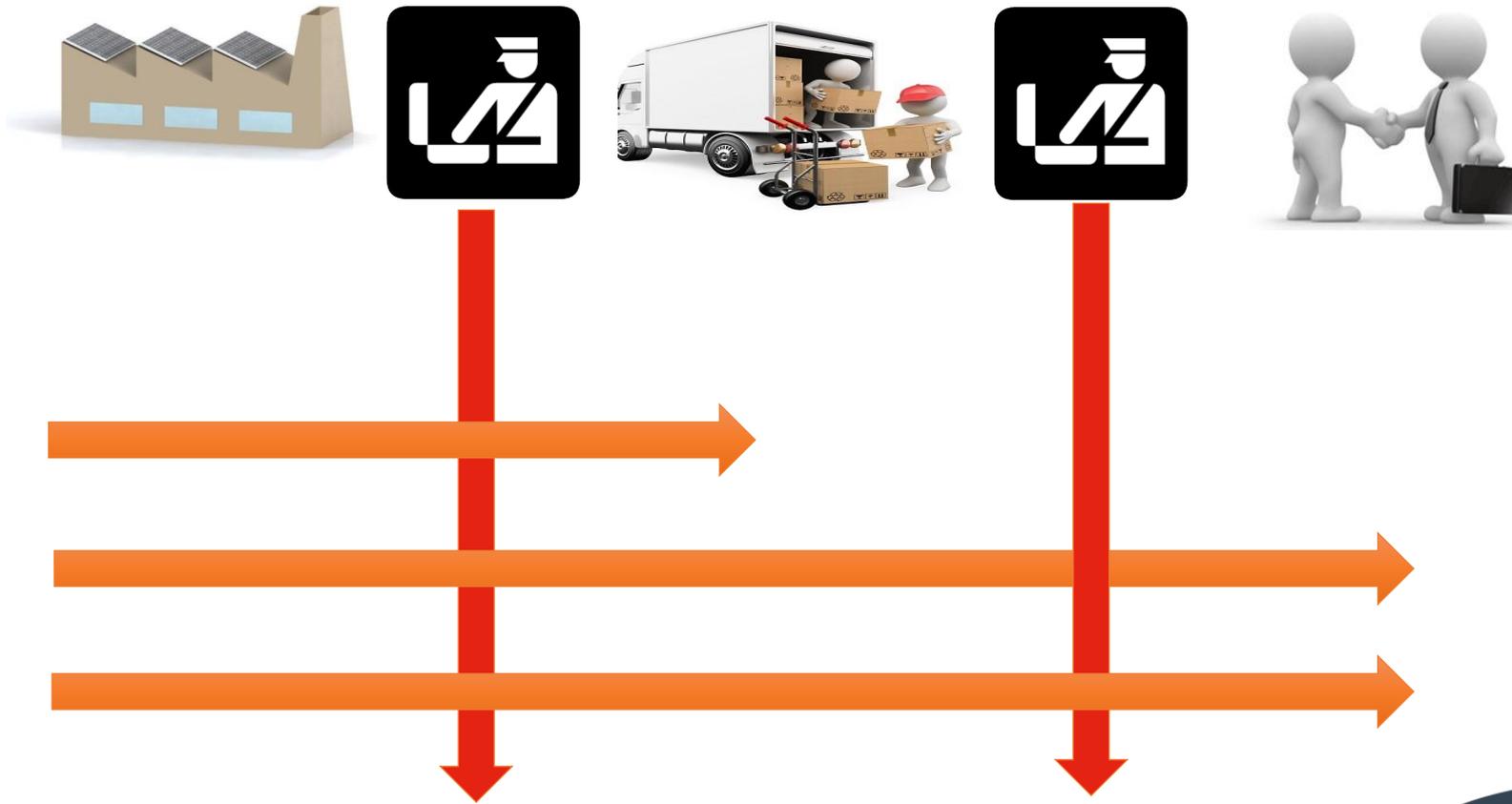




# MATERIALE FUORI SAGOMA



# ACCORDI SUL TRASPORTO INCOTERMS 2010



**EXW**

**FCA**

**DAP**

**DDP**



# LA DOGANA DA CH A DE

- 1 ACCORDI BILATERALI EU-CH
- 2 DOCUMENTI NECESSARI
- 3 DOGANA TEDESCA AL CONFINE
- 4 DOGANA TEDESCA A DESTINAZIONE
- 5 EU VERZOLLUNG



# DOCUMENTI NECESSARI

## FATTURA

### DATI NECESSARI:

- ESPORTATORE
- IMPORTATORE
- DESTINATARIO (se diverso da importatore)
- PARTITA IVA + CODICE EORI
- IMPORTATORE
- VOCI DOGANALI
- NUMERO COLLI
- PESO
- DICHIARAZIONE DI ORIGINE
- INCOTERMS

PER VALORI SUPERIORI  
A 10.300 CHF

## MANDATO PER EUR 1

### Vollmacht / Procuration / Procura

Hiermit bevollmächtigen wir nachstehende Firma in unserem Namen eine Warenverkehrsbescheinigung zu beantragen.  
Par la présente, nous donnons l'autorisation à la maison mentionnée ci-dessous de demander un certificat de circulation des marchandises en notre nom.  
Con la presente, autorizziamo la seguente ditta a richiedere, per nostro conto, il certificato di circolazione delle merci.

(Name + Adresse; nom + adresse; nome + indirizzo)

1 Ausführender / Exporteur (Name, vollständige Anschrift, Staat) Exportateur (nom, adresse complète, pays) Esportatore (nome, indirizzo completo, paese)		EUR 1	
2 Empfänger (Name, vollständige Anschrift, Staat) (Ausfüllung freigestellt) Destinataire (nom, adresse complète, pays) (mention facultative) Destinatario (nome, indirizzo completo, paese) (indicazione facoltativa)		3 Bemerkungen / Observations / Osservazioni (für/presso/ per EUR-MED)	
4 Ursprungsstaat / Pays d'origine / Paese d'origine		5 Bestimmungsstaat oder Gebiet Pays ou territoire de destination Paese o territorio di destinazione	
6 Angaben über die Beförderung (Ausfüllung freigestellt) Informations relatives au transport (mention facultative) Informazioni riguardanti il trasporto (indicazione facoltativa)		7	
8 Laufende Nummer, Zeichen, Nummern, Anzahl und Art der Packstücke, Warenbezeichnung N° d'ordre, marques, numéros, nombre et nature des colis, désignation des marchandises N. d'ordine, marche, numeri/numero e natura dei colli, designazione delle merci		9 Rohmasse Masse brute Massa lorda (kg) oder/ou l, m <sup>3</sup> , etc./ecc.	10 Rechnungen Factures/Fatture (Ausfüllung freigest.) (mention facult.) (indicazione facolt.)

BESCHREIBT den Sachverhalt, aufgrund dessen diese Waren die vorgenannten Voraussetzungen erfüllen, wie folgt:  
PRÉCISE les circonstances qui ont permis à ces marchandises de remplir ces conditions.  
PRECCIO le circostanze che hanno permesso a queste merci di soddisfare a queste condizioni:  
**Alle Kriterien erfüllt, um einen Ursprungsnachweis auszustellen.**  
**Tous les critères permettant d'établir une preuve d'origine sont remplis.**  
**Tutte le condizioni sono soddisfatte per allestire una prova dell'origine.**

LEGT folgende Nachweise VOR (die Nachweise sind hier anzugeben und nur auf Verlangen vorzulegen).  
PRÉSENTE les pièces justificatives suivantes (les pièces justificatives doivent être indiquées ici, mais ne sont à présenter que sur demande).  
PRESENTO i seguenti documenti giustificativi (i documenti giustificativi vanno indicati qui, saranno però presentati solo su richiesta).

**Belege liegen beim Exporteur.**  
**Justificatifs à disposition chez l'exportateur.**  
**I documenti giustificativi sono presso l'esportatore.**

Ort, Datum: Lieu, date: Luogo, data:	Unterschrift Signature: Firma:
--	--------------------------------------



## DOCUMENTI NECESSARI

- MANDATO AD AGENTE DOGANALE TEDESCO



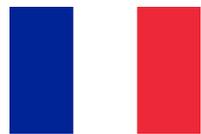
SE IL VS PARTNER HA UN  
BROKER DOGANALE

SE IL VS PARTNER NON HA  
UN BROKER DOGANALE



Questo processo permette ad un'azienda svizzera di vendere ad un soggetto comunitario, senza che il soggetto comunitario anticipi l'IVA al momento dell'importazione, usufruendo di una rappresentanza fiscale all'interno di uno Stato UE

SE IL VS PARTNER HA CODICE EORI VALIDO E ATTIVO



# EU VERZOLLUNG

# LA DOGANA DE A CH

- 1 ACCORDI BILATERALI EU-CH
- 2 DOCUMENTI NECESSARI
- 3 DOGANA TEDESCA NELLA CIRCOSCRIZIONE DOGANALE DELL'ESPORTATORE
- 4 DOGANA TEDESCA AL CONFINE



## DOCUMENTI NECESSARI

- IL CAMION SVOLGERA' LE FORMALITA' DOGANALI EXPORT PRESSO IL LUOGO DI CARICO O PRESSO LA CIRCOSCRIZIONE DOGANALE DI COMPETENZA



CON AGENTE DOGANALE DELL'ESPORTATORE



## DOCUMENTI NECESSARI

- MANDATO AD AGENTE DOGANALE TEDESCO
- PASSAGGIO PRESSO DOGANA LOCALE PER ATTIVAZIONE EXPORT
- SE CON EUR 1.....



SENZA AGENTE DOGANALE

FINO A 3000 EUR

OLTRE 3000 EUR .....

# LA NOSTRA ESPERIENZA



#TheWinningMove



# LA NOSTRA ESPERIENZA

- NATURA DELLA MERCE **IMPIANTO PER VERNICIATURA AUTOCARRI**
- GRANDEZZA DEL TRASPORTO **50 CAMION CON COLLI LARGHI 5 METRI**
- TRAGITTO
  - **ARRIVO DEI CAMION AL PORTO FLUVIALE DI DRESDA**
  - **IMBARCO SU CHIATTE FINO AL PORTO MARITTIMO DI AMBURGO**
  - **PROSECUZIONE SU NAVE PER SVEZIA**



**CIPPA** TRASPORTI   
The Winning Move



 [info@cippatrasporti.ch](mailto:info@cippatrasporti.ch)

